



Rapport Annuel du Président 2025

Ce rapport annuel couvre la période du 1^{er} janvier 2025 au 31 décembre 2025.

1. État de l'adhésion à l'APLO 2025 versus 2024

Le lac de l'Original dénombre 86 propriétaires. De ce nombre, nous avons 75 propriétaires riverains et 9 propriétaires détenant un droit de passage notarié. Le taux d'adhésion à l'APLO était de **71%** des propriétaires en 2024. Le taux d'adhésion est de **78%** cette année. Nous vous remercions pour votre soutien à l'association! Cette année chaque propriétaire qui a payé sa cotisation annuelle de 25 \$ a reçu en prime un porte-clé avec lampe de poche du lac de l'Original. Cette année 34 propriétaires ont payé leur cotisation par virement Interac, soit le double par rapport à l'année dernière. Il est important de souligner que nous utilisons la fonction de dépôt automatique, indiquant clairement que les fonds sont acheminés à l'APLO.

2. Activités du conseil d'administration

Le conseil s'est réuni 4 fois au cours de la dernière année : deux fois en mai, ainsi que juillet et août. Considérant que chaque réunion a une durée typique de deux heures, j'aimerais remercier tous les membres du conseil pour leur huit heures de volontariat, qui ne représente en effet que le minimum de leur contribution respective à représenter vos intérêts au cours de l'année qui s'achève.

3. Protection du lac et qualité de l'eau

Tel qu'indiqué dans les règlements de l'association, un des objectifs de l'APLO est de promouvoir la protection de l'environnement du lac de l'Original et de travailler au maintien de la qualité de l'eau de votre lac et de la valeur de votre propriété. J'aimerais donc vous donner une mise jour sur nos efforts sur le maintien de la qualité de l'eau au cours de la dernière année :

Carte plastifiée de propriétaire

Pour protéger la santé de notre lac et pour mieux contrôler l'accès au débarcadère du Camping de Val-des-Bois, votre conseil d'administration a mis en place une carte de résident du lac de l'Original plastifiée qui doit être présentée au préposé à l'accueil pour obtenir la clé du cadenas. Nous vous rappelons que le lavage des embarcations avant leur mise à l'eau est maintenant obligatoire dans toute la municipalité de Val-des-Bois et que tout contrevenant s'expose à un constat d'infraction de 750 \$ à 1 500 \$.



RSVL – Réseau de surveillance volontaire des lacs

Nous avons poursuivi notre engagement avec le RSVL au cours de l'été 2025. Le réseau de surveillance volontaire des lacs, une unité du ministère de l'Environnement, de la Lutte contre les changements climatiques, de la Faune et des Parcs du gouvernement du Québec. Les objectifs du RSVL sont d'établir le niveau trophique du lac de l'Original et suivre son évolution dans le temps.

En langage plus simple, il est question de suivre l'évolution du vieillissement naturel de notre lac. Nos voisins immédiats dans la région, le lac de l'Argile et le lac Vert sont aussi membre du RSVL. Il est important de prendre note que le lac Vert et le lac de l'Argile font face à des espèces invasives soit le myriophylle à épis. Notre lac de l'Original est une perle rare dans la région, il est en santé et la qualité de l'eau est excellente d'année en année. Imaginez l'impact si un bateau qui s'est promené sur le lac de l'Argile débarquerait au lac de l'Original sans le passage obligé à la station de nettoyage?

Le coût de notre engagement avec le RSVL est de 135\$ par année. Nous recevons 3 kits de prélèvements avec des contenants de type glacière avec retour prépayé. L'échantillonnage de l'eau est effectué trois fois au cours de l'été : en juin, juillet et en août. L'échantillon est analysé dans les laboratoires du ministère qui établissent le niveau de phosphore, le carbone organique dissous et la chlorophylle qui se trouve dans le lac.

À noter que Noël Cantin et moi-même avons pris le mandat de s'occuper de faire les prélèvements et de coordonner les envois avec le RSVL.

Site web du RSVL : <https://www.environnement.gouv.qc.ca/Eau/rsvl/index.htm>

Analyses microbiologiques de l'eau de baignade



Notre deuxième initiative dans le dossier de la qualité de l'eau a été de faire des tests mensuels sur la qualité de l'eau de baignade. À la suite des résultats troublants que nous avons connus au cours de l'été 2024, votre conseil d'administration a décidé de faire dorénavant deux tests au cours du mois de juillet, qui représentent le cœur de la saison de baignade, portant le nombre total de 3 à 4 tests.

Les analyses sont faites par le laboratoire Micro-B à Gatineau. Le coût est de 250,42 \$ pour 4 analyses donc de 62,60 \$ pour chaque test.

2025 s'est avéré une année exceptionnelle pour la qualité de l'eau de baignade! Voici les résultats des quatre analyses effectuées au cours de l'été:

Date du prélèvement	Unités d'E. Coli par 100ml	Cote
17 juin 2025 (côté nord)	1	A
6 juillet 2025 (côté sud)	0	A
23 juillet 2025 (centre nord)	0	A
12 août 2025 (centre sud)	0	A

Rapport Annuel du Président 2025

Encore un gros merci à Denis Bénac pour s'être occupé de faire les prélèvements et les déposer au laboratoire à Gatineau.

Registre des embarcations motorisées

Pour assurer une surveillance des embarcations qui accèdent au lac, en collaboration avec le Camping de Val-des-Bois, nous maintenons le registre de mise à l'eau des embarcations motorisées. Cette mesure nous permet d'avoir des données plus précises sur les allées et venues des embarcations sur notre lac. Les statistiques en date du 31 août sont **21** mises à l'eau, toutes effectuées par des propriétaires. Une statistique qui renforce la mise en pratique de la carte de propriétaire pour contrôler les mises à l'eau au camping Val-des-Bois.

Code d'éthique pour les activités nautiques sur le lac

J'aimerais vous rappeler l'importance de respecter le code d'éthique qui a été mis à jour et présenté à l'AGA 2024. Ce code d'éthique de format style aide-mémoire que nous avons fait imprimer, recto-verso et dans les deux langues officielles et il a été remis aux résidents lors de la vente de carte de membre et à l'AGA 2024. C'est moins long que lire plusieurs pages et nous vous invitons à le lire attentivement et faire lire à vos enfants car c'est l'affaire de tous. Pour ceux qui le désire, il est disponible sur le site web au <https://lacdeloriginal.org/wp-content/uploads/2024/11/Code-ethique-APLO-bilingue.pdf>

Dans le cas de conduite ou de comportements dangereux, nous vous suggérons de filmer et de contacter la Sûreté du Québec tel qu'identifié à la fin de ce code. Mais il faut pour le bien-être de tous respecter ce code qui se veut éducatif mais aussi qui nous aidera à garder notre si beau lac, un joyau de Val-des-Bois en santé!

Les membres du CA ne sont pas responsables de porter plainte à la Sûreté du Québec. Cette responsabilité appartient à chaque propriétaire. Donc, privilégions des comportements respectueux entre voisins et maintenons la qualité de l'eau du lac en évitant de la conduite dangereuse et du sillage qui ont une incidence sur l'augmentation des vagues contribuant à endommager la bande-riveraine. Comme tous nous voulons garder la valeur de nos propriétés et éviter l'entrée de myriophylle à épis. Le lac est pour tous!

4. Activités Sociales

Concours de photos – Édition 2024

Le troisième concours de photo de l'APLO a eu lieu l'automne dernier et la date limite de soumission était le 30 septembre 2024. Nous avons reçu un total de 25 soumissions. Toutes les images ont été anonymisées et envoyées au jury par courriel pour une évaluation « à l'aveugle ». Chaque photo a été évaluée pour sa valeur technique (composition, cadrage, exposition, mise au point) et pour sa valeur artistique.

Nos félicitations aux gagnants :

1^{re} place : Patrick Mainville

2^e place : Éric Côté

3^e place : Lyne Prévost

Une mention honorable à Rachel Robillard pour sa photo du beau héron.

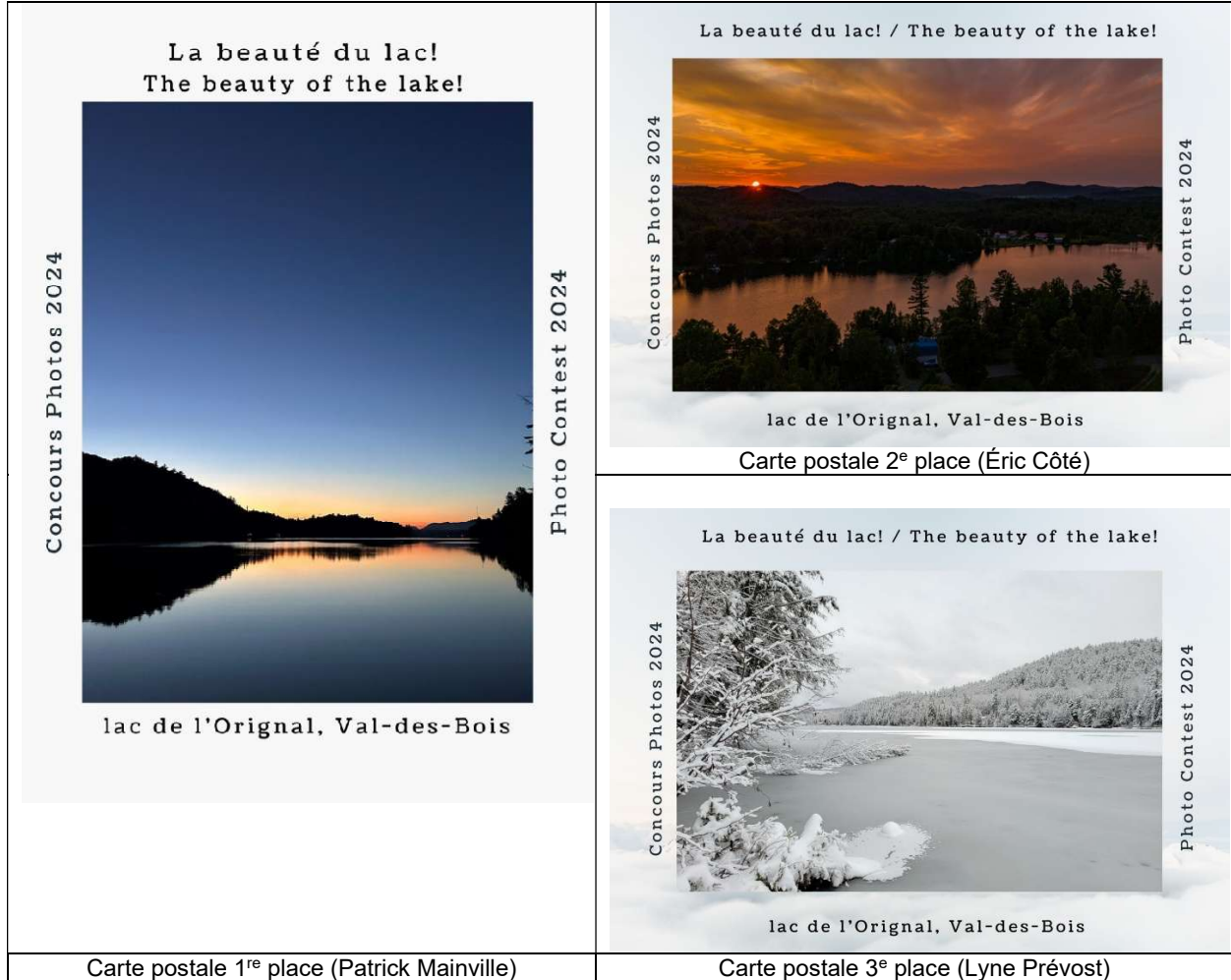
Rapport Annuel du Président 2025

Le gagnant Patrick Mainville a reçu un agrandissement sur toile de 16 x 20 de sa photo.



Rapport Annuel du Président 2025

Exceptionnellement cette année, nous avons fait la mise en valeur de 50 cartes postales pour la photo de chacun des gagnants de 1^{re} place à la 3^e place du concours 2024. Chaque gagnant a reçu 4 cartes postales de sa photo.



Un gros merci à Lucie Smith et Denis Bénac pour l'organisation du concours!

Rapport Annuel du Président 2025

BBQ d'ouverture de la saison

Le BBQ d'ouverture de la saison 2025 s'est tenu samedi le 21 juin dernier chez Jean Côté et Bernard Bourdeau. Cette activité a réuni 31 participants qui ont dégusté des hamburgers, salades et boissons non alcoolisées fournies gracieusement par l'APLO.

C'est une belle occasion pour accueillir de nouveaux résidents. Nous avons eu de belles discussions afin de mieux se connaître et partager de bons moments entre voisins. De belles surprises les attendaient! Lors de l'achat de leur carte de membre, un porte-clés au logo de l'APLO était donné en plus d'une carte postale de leur choix.

Merci à Jacques Laviolette de nous avoir offert 2 belles serviettes de La Cage et nos félicitations aux gagnants Bernard Bourdeau et Philippe Poulin. Merci à Hoa pour ses rouleaux du printemps et à Monique Laviolette pour ses petites bouchées au chocolat. Quel délice!



Denis Charron, gagnant du prix de présence



Merci à notre Chef Jean Bertrand!

Rapport Annuel du Président 2025

Poker Run

Le Poker Run a eu lieu le samedi 12 juillet autour du lac en embarcation non-motorisée. Nous avons eu un total de 63 participants de plus de 18 ans cette année. Merci au Camping d'avoir offert gratuitement une petite slush aux 13 enfants qui accompagnaient leur parent. Ce fût très apprécié par une journée ensoleillée. Une bonne coordination et la collaboration avec les propriétaires du Camping et la contribution des bénévoles du lac de l'Original et ceux du camping a contribué au succès de l'activité. Un total de **575,00 \$** en prix a été partagé par les trois premières places. Cette la seule activité qui permet de réunir les propriétaires autour du lac avec les résidents du Camping Val-des-Bois sur le magnifique lac que nous partageons tous et permet de tisser des liens entre tous les riverains. Un gros merci et bravo à Denis Bénac et son épouse Lucie Smith, ainsi qu'à toute la grande équipe de volontaires bénévoles des stations ou ceux à la prise de photos.



Les volontaires du Poker Run 2025



Parade de Ponton

La troisième édition de la parade de ponton a eu lieu samedi le 9 août 2025. Nous étions 6 pontons sur le lac, tout près de 31 participants, qui ont bien apprécié cette activité.

Une belle occasion pour profiter de belles discussions et partager des aliments et breuvages entre voisins, familles et amis. Certains en ont profité pour finir leur belle promenade par une baignade ou chanter au karaoké lorsque les pontons se sont rassemblés au milieu du lac. Merci à chacun des capitaines pour leur dévouement!



Rapport Annuel du Président 2025

Cocktail-Partage de fermeture de saison

La dernière activité de la saison a eu lieu le 16 août 2025. Nous remercions les participant (e) s pour leur présence. Merci aux hôtes Jean Côté et Bernard Bourdeau de nous avoir offert, à leur frais, le vin blanc et rouge. Les fromages sont une gracieuseté de votre association l'APLO.



Il y avait une belle variété de fromage et d'aliments pour satisfaire tous les goûts. Merci aussi à tous les résidents qui ont apporté des aliments. Nous avons eu de belles discussions afin de mieux se connaître et de partager de bons moments.

Nos félicitations à Denise Côté, gagnante du tirage du sac de tissu au logo de l'APLO.



5. Site web de l'association

Au cours de l'année, nous avons publié tous les documents, tel que les procès-verbaux, sur le site web de l'association. Cet outil de communication permet à l'APLO d'avoir une présence sur Internet pour informer la communauté de notre mission et de nos priorités. Nous continuons de privilégier notre groupe Facebook comme outil de communications avec la communauté du lac de l'Original. Finalement, l'association figure maintenant dans la liste des organismes actifs à Val-des-Bois dans la plus récente édition du Valboisien.

Nos membres peuvent facilement nous rejoindre via le site web et de nos adresses courriel spécifiques à l'organisation, soit :

president@lacdolorignal.org

admin@lacdolorignal.org

info@lacdolorignal.org

Cette dernière adresse courriel nous permet de maintenir la réception des cotisations annuelles par virement Interac d'une façon plus facile et sécurisée. Je continue de mettre à profit mon expertise au point de vue de la gestion du site Web et de l'archive de tous les documents de l'APLO.

6. Matériel promotionnel

Pour augmenter le sentiment d'appartenance et créer un esprit de communauté, nous avons continué notre initiative de mettre en valeur le lac de l'Original. Nous avons commandé des porte-clés avec lampe de poche et des cartes postales qui ont été remise avec la carte de membre 2025. Nous avons aussi produit le sac de toile **qui** a été offert comme prix de présence lors de nos activités. Par souci environnemental, nous avons cessé l'impression de documents lors de l'AGA.

7. Langues officielles

Il est important de reconnaître la dualité linguistique des propriétaires autour du lac qui est en constante évolution. Nous maintenons notre approche de traduction systématique pour toutes les publications de l'association qui sont maintenant disponibles dans les deux langues officielles. Les publications de l'APLO sont faites conjointement par le président et la secrétaire. Merci à Jean-Frédéric Potvin qui fait la traduction du français à l'anglais. Afin de rendre notre site Facebook plus vivant, Lucie Smith s'occupe de préparer des invitations aux activités et des publications avec photos afin de promouvoir auprès des membres les activités de l'APLO. C'est un moyen de communication efficace et que nous vous invitons à y mettre des commentaires qui peuvent aider d'autres résidents du lac tout en respectant tous et chacun. Le but commun est de : « Garder notre si beau lac en santé! ».

8. Conclusion

Je suis fier du travail accompli par le conseil d'administration et j'espère que nous avons bien représenté vos intérêts au cours de la dernière année. J'anticipe avec plaisir la saison 2026 au lac de l'Original!

Jean Côté

Président de l'APLO

Rapport Annuel du Président 2025

Annexe 1 – États Financiers présentés à l'AGA du 9 août 2025

Période du 1^{er} août 2024 au 31 juillet 2025

Revenus		
Cotisation des membres (66)	\$1,650.00	
Vente de Tasses à café (7)	\$52.50	
Vente de T-Shirts (12)	\$240.00	
Vente de lampe de poche (5)	\$10.00	
Ristourne Desjardins	\$2.96	
Total	\$1955.46	
Dépenses		
Activités Sociales		\$ 525.78
BBQ AGA 2024	\$ 126.02	
Concours de photos 2024	\$ 51.73	
BBQ Ouverture de saison 2025	\$ 234.36	
Poker Run 2025	\$ 28.73	
Fromage pour potluck	\$ 84.94	
Analyse d'eau Laboratoire Micro-B		\$ 250.42
Cotisation Diverses		\$ 134.57
Registre des entreprises du Québec	\$ 39.00	
RSVL	\$ 95.57	
Fourniture de bureau et photocopies		\$ 123.90
Carte plastifiée de propriétaire (100)	\$ 123.90	
Frais bancaires		\$ 35.40
Matériel promotionnel		\$ 348.27
Porte-clés avec lampe de poche (100)	\$ 233.06	
Sacs de tissu pour achat (4)	\$ 115.21	
Site Web		\$ 318.48
Total		\$ 1736.82
Surplus Déficit		\$218.64
En caisse le 1 ^{er} août 2024	\$ 5,539.57	
En caisse le 31 juillet 2025	\$ 5,820.54	